



Via W.A. Mozart, 1
39040 SALORNO (BZ)
tel. 0471-884690 – fax 0471-1703303 - e-mail: info@studio-gorter.com

TARIFFARIO PRESTAZIONI 2018

SERVIZIO	Gruppo I	Gruppo II	Gruppo III	Gruppo IV	Gruppo V
TRADUZIONE					
1. tecnica, legale, scientifica per cartella (1500 battute)	40,00 €	45,00 €	55,00 €	60,00 €	120,00 €
2. tra lingue straniere per cartella	41,00 €	+ 30% della lingua più costosa			
3. tariffa per riga da 60 battute	1,60 €	1,80 €	2,20 €	2,40 €	4,80 €
4. tariffa a parola (tabelle ecc.)	0,43 €	0,52 €	0,62 €	0,74 €	1,45 €
SERVIZI SPECIALI (da aggiungere alle competenze; per cartella)					
4. trascrizione da registrazione audio		19,00 €			
5. revisione bozze (solo errori di composizione)		+ 15-30% sul prezzo della traduzione			
6. traduzione da registrazione audio		+ 30% sul prezzo della traduzione			
7. riassunto con					

traduzione	+ 50% sul prezzo del prodotto
8. revisione di traduzioni fatte da terzi	a partire dal 70% delle competenze cui la traduzione si riferisce
9. urgenza	30% sull'ammontare delle competenze, 100% se nott. e/o domenicale
10. asseverazione in Pretura di una traduzione	80,00 € per ogni combinazione linguistica od originale asseverato
11. per copia aggiuntiva della stessa	50,00 €
12. legalizzazione in Procura di documenti originali	50,00 €
13. visto consolare	100,00 €
14. tariffa generica a tempo (fatturaz. minima 1 ora)	80,00 € (1 ora = ca. 2 cartelle)

**SERVIZIO
INTERPRETI**

(per 7 ore di lavoro)

15. hostess bilingui	a partire da	500,00 €
16. simultanea per 7 ore max. di lavoro	a partire da	730,00 €
17. consecutiva	a partire da	780,00 €
18. giornate non lavorate ma inframmezzate alla manifestazione	a partire da	365,00 €
19. giorni di viaggio	a partire da	365,00 €

I prezzi suindicati si intendono IVA esclusa.

Ogni spesa materiale aggiuntiva è a carico del cliente.

Qualora un cliente chiedesse prestazioni presso la reale sede dello stesso valgono le tariffe dell'interpretariato.

GRUPPO I:	Francese, Inglese, Spagnolo, Tedesco, Italiano
GRUPPO II:	Olandese, Portoghese, Russo
GRUPPO III:	Arabo, Bulgaro, Ceco, Croato, Greco, Polacco, Rumeno, Serbo, Slovacco, Sloveno, Ungherese, Albanese, Ucraino, Bielorusso
GRUPPO IV:	Ladino, Danese, Norvegese, Svedese, Finlandese, Islandese, Macedone, lingue baltiche
GRUPPO V:	Cinese, Ebraico, Giapponese, Turco e altre lingue orientali e rare